

Our Mission: At St. Juan Diego Catholic Church, we are a diverse community that strives to welcome everyone with dignity, respect and belonging by living the Good News of Jesus Christ.

Nuestra Misión: En la iglesia Católica de San Juan Diego, somos una comunidad diversa que se esfuerza por dar la bienvenida a todos con dignidad, respeto y pertenencia al vivir la Buen Nueva de Jesucristo.

Mass Schedule

Saturday

5:00 pm **English**

Sunday

8:30 am **English**

12:15 pm **English**

•Horario de Misa•

Domingo

10:30 am **Español**

•Reconciliation•

Reconciliación

Saturday/Sabado

3:30pm - 4:30pm

**Wednesday/
Miércoles**

5:00pm - 5:45pm

Prayer Intentions

If you want to add a name to our intentions, please email Peggy [here](#).

Intenciones

Si desea agregar un nombre a nuestras intenciones, por favor envíe un correo electrónico a Peggy [aquí](#).

Masks are required.



Las máscaras son obligatorio.

Parish Women's Picnic!

All women of the St-Juan Diego Parish are invited to a simple picnic.

Date: **Thursday September 2nd**

Time: **4pm to 8pm**

Location: **Our Lady of Peace retreat-outdoor lawn**

Bring: Your sack lunch and beverage and your Rosary

Fee: 0, no fee, you might bring a little cash for a donation

We will tell stories, reconnect, play games and pray!

No need to sign up, just come!

Hope to see you September 2 at 4 pm!

Twenty-second Sunday in Ordinary Time Weekend of August 28-29, 2021

In the reading from the letter of St. James we are urged to be “doers” of the Gospel, not just listeners. Being a “steward” of God’s Word is a matter of listening to the Good News, embracing the Good News and putting the Good News into action in our day-to-day lives. And whenever we are uncertain as to what decisions to make or actions to take as good stewards of the Gospel, St. James reminds us: We can never go wrong if we resist popular values that are not compatible with the Gospel, and we come to the aid of those who are burdened, distressed and poor.

Vigésimo Segundo Domingo del Tiempo Ordinario Fin de semana del 28-29 de agosto de 2021

En la lectura de la carta de Santiago somos impulsados a ser “hacedores,” del Evangelio, no sólo oyentes. Ser “corresponsable” de la Palabra de Dios es cuestión de escuchar las Buenas Nuevas, abrazar las Buenas Nuevas y poner las Buenas Nuevas en acción en el día-a-día de nuestra vida. Y siempre que tengamos la incertidumbre sobre qué decisiones hacer o qué acciones tomar, como buenos corresponsables del Evangelio, Santiago nos recuerda: no podemos equivocarnos si resistimos los valores populares que no son compatibles con el Evangelio, y acudimos en ayuda de aquellos que están agobiados, angustiados y pobres.

Programas de Formación en la Fe

[Regístrese aquí](#) para el Programa de Formación en la Fe /

Ministerio Juvenil para el Año 2021-2022 en San Juan Diego. Los programas comienzan virtualmente.

Los programas comienzan virtualmente el 17 de octubre (las clases de confirmación comienza en enero de 2022).

Faith Formation Programs

[Register here](#) for Faith Formation/Youth Ministry

Programming for the 2021-2022 Ministry Year at St. Juan Diego.

Programs are projected to begin October 17th - details will be made available soon.

Weekly Parish Schedule

To have a Mass offered for anyone, please call Jeny in the parish office. Suggested donation \$10
Please make your checks payable to **St. Juan Diego Parish**

Date	Mass Times
Saturday, August 28, 2021 Sábado 28 de agosto del 2021	3:30 pm - 4:30 pm Reconciliation Reconciliación 5:00 pm English Mass
Sunday, August 29, 2021 Domingo 29 de agosto del 2021	8:30 am English Mass 10:30 am Misa en Español 12:15 pm English Mass
Monday, August 30, 2021	6:00 pm Daily Mass
Tuesday, August 31, 2021	6:00 pm Daily Mass ✝ All Souls
Wednesday, September 1, 2021	5:00 pm - 5:45 pm Reconciliation/ Reconciliación 6:00 pm Daily Mass ♥ Shelton Fu
Thursday, September 2, 2021	12:00 pm Daily Mass
Saturday, September 4, 2021 Sábado 4 de septiembre del 2021	3:30 pm - 4:30 pm Reconciliation Reconciliación 5:00 pm English Mass
Sunday, August 29, 2021 Domingo 29 de agosto del 2021	8:30 am English Mass 10:30 am Misa en Español 12:15 pm English Mass

Scripture Readings

August 28/29

First Reading

Deuteronomy 4:1-2, 6-8

Second Reading

James 1:17-18, 21b-22, 27

Gospel

Mark 7:1-8, 14-15, 21-23

September 4/5

First Reading

Isaiah 35:4-7a

Second Reading

James 2:1-5

Gospel

Mark 7:31-37

Lecturas

29 de Agosto

Primera Lectura

Deuteronomio 4,1-2. 6-8

Segunda Lectura

Santiago 1, 17-18. 21-22,27

Evangelio

Marcos 7, 1-8. 14-15. 21-23

5 de Septiembre

Primera Lectura

Isaías 35, 4-7

Segunda Lectura

Santiago 2, 1-5

Evangelio

Marcos 7, 31-37

Reconciliation

Those who approach the sacrament of Penance obtain pardon from God's mercy for the offense committed against him, and are, at the same time, reconciled with the Church which they have wounded by their sins and which by charity, by example, and by prayer labors for their conversion.

—From the Catechism of the Catholic Church, 1422

Wednesdays

5:00 pm-5:45 pm

Saturdays

3:30 pm - 4:30 pm

Please note: Reconciliation is now back in the parish office and face masks are optional.

Reconciliación

Los que se acercan al sacramento de la penitencia obtienen de la misericordia de Dios el perdón de los pecados cometidos contra El y, al mismo tiempo, se reconcilian con la Iglesia, a la que ofendieron con sus pecados. Ella les mueve a conversión con su amor, su ejemplo y sus oraciones.

- Del Catecismo de la Iglesia Católica

Miércoles

5:00 pm - 5:45 pm

Sábados

3:30 pm - 4:30 pm

El sacramento de reconciliación ahora será en la oficina parroquial y las mascararas son opcionales.



Prayer to Begin a School Year

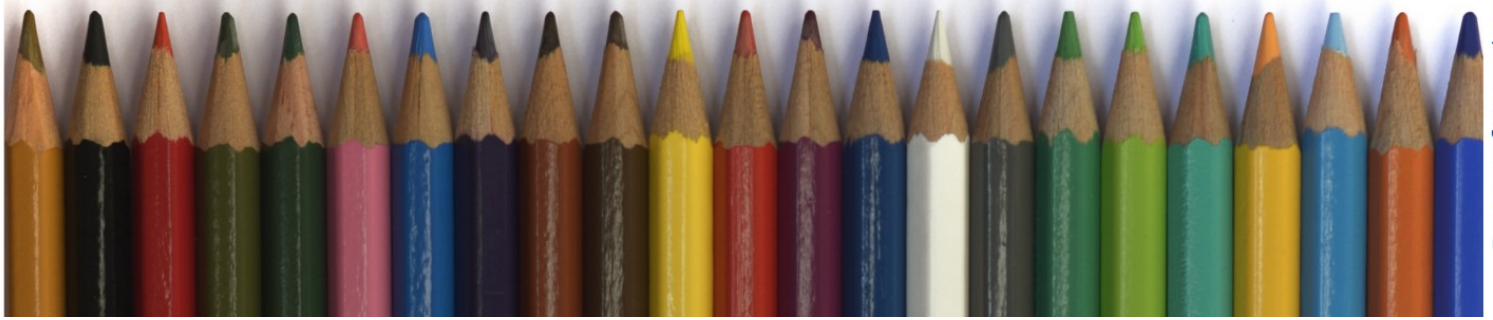
Blessed are you, Lord God,
Creator of body and mind and heart;
you have sent the Spirit of wisdom and knowledge
to guide your people in all their ways.

At the beginning of this new school year
we implore your mercy;
bless the students, teachers and staff,
that together we may grow in faith, hope and love
as we learn from you and each other
how to follow your Son Jesus.

Expand the horizons of our minds,
that we may grow in wisdom,
understanding, and knowledge;
deepen our commitment to seek the truth of your ways;
and enliven our faith to reach out to those in need.

Glory and praise to you, Lord God,
in the Church and in Christ Jesus forever and ever.

Amen.





St. Juan Diego Catholic Church

Office: 5995 NW 178th Ave.,
Portland, OR 97229
Phone: 503.644.1617
Parish Cell Phone: 503.880.3337

Email: office@stjuandiego.org
Office Hours:
Parish Office is Closed
www.stjuandiego.org

Parish Staff (503) 644-1617

Fr. Hans Mueller.....	frhans@stjuandiego.org Ext. 303
Parish Administrator	
Rev. Mr. Dennis Desmarais.....	desmarais5@comcast.net
Deacon	
Jeny Velazquez-Samayoa	jvelazquez@stjuandiego.org Ext. 301
Admin. Assistant / Bulletin	
Parish Cell Phone: 503-880-3337	
Peggy Brice.....	pbrice@stjuandiego.org Ext. 302
Business Manager	
Kristin Mombert.....	kmombert@stjuandiego.org Ext. 304
Director of Faith Formation & Youth Ministry	
Work Cell Phone: 971-217-8935	
Adriel Algiene	aalgiene@stjuandiego.org Ext. 305
Coordinator of Music	
Maintenance	sjdmaintenance@gmail.com

St. Vincent de Paul Food Pantry / Despensa de Alimentos

503-985-6046
Mon/Lunes: 4:00pm - 5:30pm
Fri/Viernes: 11:00am-12:30pm

Get your Bulletin Online
stjuandiego+subscribe@googlegroups.com

Prayer Chain

Our Prayer chain is immediate, short-term support. To submit a prayer request please send an email to: sjdcrisisprayerchain@googlegroups.com

Donate Now



Please Support Our Sponsors

<p>Anctil Plumbing Inc. 503.642.7323 Serving All Your Plumbing Needs Since 1975</p>	 <p>Simonsen DENTAL Accepting new dental patients 14125 SW Farmington Rd. Phone (503) 646-3169 www.simonsenfamilydental.com Office Hours: Mon-Thurs. 7am-4pm</p>	<p>Tanasbourne Pediatrics Raquel Apodaca, MD (parishioner) Kamala Randolph, MD 17895 NW Evergreen Parkway #110 Beaverton, OR 97006 503.690.8195</p>	 <p>GETHESEMANI FUNERAL HOME GETHESEMANI CREMATORY PASTORAL & COMPASSIONATE CARE 503-659-1350 • ccpdxor.com 11666 SE Stevens Rd. • Happy Valley, OR 97086 CHURCH OWNED AND OPERATED</p> <p>Sign up to receive the bulletin online, go to: stjuandiego+subscribe@googlegroups.com</p>	
<p>Hail Mary, full of grace.</p>  <p><small>Illustration 2001 K. Sullivan.</small></p>	<p>Springer And Son The only Family owned Funeral Home in Aloha, Beaverton & Hillsboro. John Springer www.springerandson.com 503.356.1000</p>	<p>Hard to say... easy to work with!</p>  <p>503.281.0752 www.anctilheating-cooling.com</p>	<p>Vames Wang INJURY LAWYERS</p>  <ul style="list-style-type: none"> • Car • Truck • Motorcycle • Bicycle • Pedestrian • Premises • Dog bite • Injury <p>Paul Vames, 503-669-3426 HILLSBORO GRESHAM se habla español • 讲普通话 www.vameswang.com</p>	<p>Este espacio esta disponible para su mensaje</p>
<p>This Space is available for your message</p>	<p>PARKER JOHNSTONE'S WILSONVILLE Honda smart. simple. Bob Moore Parishioner New and Pre-Owned Cars 503.218.4844 bmoore@WilsonvilleHonda.com</p>	<p>PERSONAL INJURY WILLS & ESTATES BUSINESS LAW Law office of DOUGLAS F. ANGELL P.C. Parishioner</p>  <p>5075 SW Griffith Dr #250 503.336.0053 doug@angell-legal.com</p>	 <p>CLEANING SERVICES LLC Professional Commercial & Residential Cleaning Parishioners Fully Licensed and Bonded Call for a free estimate 971-533-0678 or e-mail to sjcleaningpdx@gmail.com</p>	<p>This Space is available for your message</p>